

Bruselj, 10. december 2018
(OR. en)

15028/18

MAMA 207
CFSP/PESC 1141
RELEX 1038
LIBYE 3

IZID POSVETOVANJA

Pošiljatelj: generalni sekretariat Sveta

Prejemnik: delegacije

Št. predh. dok.: 15025/18 MAMA 206 CFSP/PESC 1140 RELEX 1037 LIBYE 2

Zadeva: Sklepi Sveta o Libiji

– sklepi Sveta (10. december 2018)

V prilogi vam pošiljamo sklepe Sveta o Libiji, ki jih je Svet sprejel na 3662. seji
10. decembra 2018.

SKLEPI SVETA O LIBIJI

Svet za zunanje zadeve, 10. december 2018

1. Evropska unija (EU) opozarja na prejšnje sklepe Sveta o Libiji in pozdravlja izid konference o Libiji, ki jo je po pariški konferenci, ki je bila 29. maja 2018, gostila Italija 12. in 13. novembra 2018 v Palermu. Libijski voditelji in mednarodna skupnost so v Palermu v celoti podprli stalna prizadevanja Združenih narodov (ZN) za politični proces v pristojnosti Libije, vključno s preoblikovanim akcijskim načrtom, ki ga je posebni predstavnik generalnega sekretarja ZN Ghassan Salamé 8. novembra predstavil Varnostnemu svetu ZN.
2. Sedanje stanje v Libiji je pomemben vzrok nestabilnosti in negotovosti za libijsko ljudstvo, njegove sosede in celotno regijo. EU ponovno poudarja, da je mogoča zgolj politična rešitev libijske krize, izvesti pa jo morajo Libijci sami, in sicer z vključujočim političnim procesom, polnim in enakopravnim sodelovanjem in zastopanostjo žensk ter doslednim spoštovanjem mednarodnega prava, tudi človekovih pravic.

3. EU in njene države članice bodo v celoti podpirale preoblikovani akcijski načrt in dejavno spremljale njegove tri komponente – politično, varnostno in ekonomsko – v skladu s svojim dolgoročnim, celovitim in usklajenim pristopom k podpori pri procesu za tranzicijo in spravo pod vodstvom ZN. Ker je nujno treba najti izhod iz politične slepe ulice, EU poziva vse libijske akterje, zlasti predstavniki dom in visoki državni svet, naj konstruktivno sodelujejo z vlado narodnega soglasja pri uresničevanju ciljev, dogovorjenih v Palermu, vključno z organizacijo nacionalne konference v začetku leta 2019 v Libiji, da bi pospešili oblikovanje potrebnega ustavnega in zakonodajnega okvira ter do pomladi 2019 dokončali ustavni in volilni postopek. EU želi spomniti na svojo zavezo, da bo Libijcem pomagala pri pripravi na volitve s podporo visoki nacionalni volilni komisiji, in pozdravlja trenutna prizadevanja za izvedbo občinskih volitev. Vsi, ki spodkopavajo politični proces ali ogrožajo stabilnost Libije, bodo odgovarjali za svoja dejanja. EU je pripravljena razmisliti o uporabi dodatnih sankcij, kar bo odvisno od nadaljnjega razvoja dogodkov.
4. Učinkovito reševanje vprašanja varnosti v Tripoliju in po vsej državi je bistveno za zaščito libijskih državnih institucij in napredek pri politični tranziciji. EU in njene države članice pozivajo vse strani, naj še naprej dosledno izvajajo nove varnostne ureditve, tudi prek centra za skupne operacije, ter vzpostavijo redno vojsko in policijske sile. EU poziva Libijce, naj v okviru kairskega dialoga sklenejo vključujoč dogovor o združitvi vojaških sil pod civilnim vodstvom. Opozarja na delo enote EU za zvezo in načrtovanje ter misij EU v okviru SVOP, tj. misije EUBAM Libya in operacije EUNAVFOR Med Sophia. EU bo Libijcem še naprej pomagala pri krepitvi zmogljivosti varnostnih institucij v okviru usklajevanja pod vodstvom ZN. Reševanje varnostnih izzivov bo prispevalo k boju proti terorizmu, pa tudi k izboljšanju stanja na področju človekovih pravic.

5. Za vzpostavitev usklajene ekonomske politike so nujno potrebne strukturne monetarne in fiskalne reforme, vključno z reformo subvencij in plačne mase, ter protikorupcijski ukrepi. Hitra združitev nacionalnih institucij, zlasti centralne banke in nacionalne naftne družbe, in finančni pregled finančnih institucij sta ključnega pomena za pošteno, pregledno, odgovorno in trajnostno porazdelitev nacionalnih sredstev v korist vseh Libijcev. EU poziva vse zadevne institucije, tudi vlado narodnega soglasja in centralno banko, k hitremu napredku pri gospodarskih reformah, in je pripravljena dajati podporo pri teh prizadevanjih ob usklajevanju z večstranskimi finančnimi institucijami.
6. EU ponavlja, da se zavzema za stabilizacijo razmer v Libiji v duhu pariške in palermske konference. Za učinkovito sodelovanje je še vedno bistveno usklajevanje z libijskimi in mednarodnimi partnerji v okviru procesa pod vodstvom ZN. EU in njene države članice so še vedno zaskrbljene zaradi nenehnih kršitev mednarodnega humanitarnega prava in človekovih pravic, vključno s spolnim nasiljem in nasiljem na podlagi spola. Tudi v prihodnje bodo zagotavljale humanitarno pomoč tistim, ki jo potrebujejo, libijskemu ljudstvu pa bodo pomagale v okviru programov sodelovanja na različnih področjih, vključno z upravljanjem, gospodarskim razvojem, zdravjem, mladimi in izobraževanjem, civilno družbo, varnostjo in mediacijo, ter pri izgradnji libijskih institucionalnih zmogljivosti.
7. EU bo še naprej pomagala Libijcem pri reševanju migracijskih izzivov, še posebej pri: boju proti tihotapljenju ljudi in trgovini z njimi; zagotavljanju podpore za odpornost in stabilnost gostiteljskih skupnosti; izboljševanju položaja in zaščite migrantov in beguncev; zagotavljanju dostopa agencijam EU in drugim organizacijam za pomoč do migrantov in oseb, ki potrebujejo zaščito; odpravljanju sedanjega sistema centrov za pridržanje in boljšemu upravljanju meja, tudi na jugu Libije. EU pozdravlja dosednji napredek, dosežen v okviru tristranske projektne skupine AU-EU-ZN, ki zagotavlja pomoč pri prostovoljnem vračanju migrantov v njihove države izvora. Pozdravlja tudi sodelovanje med zadevnimi akterji pri evakuaciji tistih, ki potrebujejo mednarodno zaščito, da bi omogočili njihovo preselitev, države članice pa poziva, naj si še naprej prizadevajo za spodbujanje prostovoljnih preselitev.

8. EU je še vedno v celoti zavezana podpori pri procesu mediacije pod vodstvom ZN ter pri prizadevanjih posebnega predstavnika in dejavnostih misije UNSMIL. Še naprej bo na dolgi rok stala ob strani libijskemu ljudstvu ter mu pomagala ustvariti stabilno, varno in mirno Libijo.
-